Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part I: Mandatory elements

I.1 Document number

BG-BIO-18.100-0004938.2026.017

I.2 Operator type

☑ Operator

☐ Group of operators

I.3 Operator or group of operators

Name	**Жулиета Георгиева Пейкова /Julieta Georgieva Peykova**		
Address	**Овчарово Ovcharovo , 6468 6450 Harmanli**		
Country	**Bulgaria**	ISO Code	**BG**

I.4 Competent authority or Control authority / Control body

Authority	**COSMOCERT (BG-BIO-18)**		
Address	**25 Dim.Kampouroglou str. , 11525, Athens**		
Country	**Greece**	ISO Code	**GR**

I.5 Activity or activities of the operator or group of operators

• Production

I.6 Category or categories of products as referred to in Article 35 (7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council and production methods

• (a) Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material

Production method:

– Organic production excluding during the conversion period

– Production during the conversion period

• (b) Livestock and unprocessed livestock products

Production method:

– Organic production excluding during the conversion period

• (e) Feed

Production method:

– Production of organic products

– Production of in-conversion products

This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.

I.7 Date, place

Date	**14 May 2026 11:16:07 +02 (Europe/Luxembourg)**	Name and signature	**COSMOCERT** Digitally signed by: COSMOCERT on 2026-05-14 09:16:07 UTC
Place	**Athens (GR)**		

I.8 Validity

Certificate valid from **05/05/2026** to **05/07/2027**

НЕ ЕСОРИГИНАЛ
ISSUED

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements

II.1 Directory of products

Name of the product	Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848	
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**1214** Swedes, mangolds, fodder roots, hay, lucerne (alfalfa), clover, sainfoin, forage kale, lupines, vetches and similar forage products, whether or not in the form of pellets	**Organic**
Говеда / Cattles	**0102** Live bovine animals	**Organic**
Коза / Goats	**0102** Live bovine animals	**Organic**
Козене мляко / Goat`s milk	**0401** Milk and cream, not concentrated nor containing added sugar or other sweetening matter	**Organic**
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**1214** Swedes, mangolds, fodder roots, hay, lucerne (alfalfa), clover, sainfoin, forage kale, lupines, vetches and similar forage products, whether or not in the form of pellets	**In-conversion**

II.2 Quantity of products

Name of the product	Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848		Estimated quantity
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**1214** Swedes, mangolds, fodder roots, hay, lucerne (alfalfa), clover, sainfoin, forage kale, lupines, vetches and similar forage products, whether or not in the form of pellets	**Organic**	**77500 kg**
Козене мляко / Goat`s milk	**0401** Milk and cream, not concentrated nor containing added sugar or other sweetening matter	**Organic**	**1080 L**

II.3 Information on the land

Name of the product		Surface in hectares
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**Organic**	**131.7612**
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**In-conversion**	**11.2704**

II.4 List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators

Address or geolocation	Activity	Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I
с. Овчарово, общ. Харманли, обл. Хасково/village of Ovcharovo, municipality Harmanli, region Haskovo	**Production**	**Production**

II.5 Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity or activities for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed

Activity	Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I
Production	**• Carrying out activity/activities for own purpose**

II.6 Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848

II.7 List of subcontractors carrying out an activity or activities for the operator or group of operators in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848, for which the operator or group of operators remains responsible as regards organic production and for which it has not transferred that responsibility to the subcontractor

II.8 Information on the accreditation of the control body in accordance with Article 40(3) of Regulation (EU) 2018/848

Name of the accreditation body	**E.SY.D. – Hellenic Accreditation System**
Hyperlink to the accreditation certificate	**Hellenic Accreditation System**

II.9 Other information

RE-ESSUED ОРИГИНАЛ

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част I: Задължителни елементи

I.1 Номер на документа

BG-BIO-18.100-0004938.2026.017

I.2 Вид на оператора

☑ Оператор

☐ Група от оператори

I.3 Оператор или група от оператори

Наименование	**Жулиета Георгиева Пейкова /Julieta Georgieva Peykova**		
Адрес	**Овчарово Ovcharovo , 6468 6450 Харманли**		
Държава	**България**	Код по ISO	**BG**

I.4 Компетентен орган или контролен орган / надзорен орган

орган	**COSMOCERT (BG-BIO-18)**		
Адрес	**25 Dim.Kampouroglou str. , 11525, Атина**		
Държава	**Гърция**	Код по ISO	**GR**

I.5 Дейност или дейности на оператора или групата от оператори

• Производство

I.6 Категория или категории продукти по член 35, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета и производствени методи

• (a) Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал

Производствен метод:

– Биологично производство, с изключение на преходния период

– Производство през преходния период

• (b) Домашни животни и непреработени животновъдни продукти

Производствен метод:

– Биологично производство, с изключение на преходния период

• (e) Фуражи

Производствен метод:

– Производство на биологични продукти

– Производство на продукти при преход към биологично производство

Настоящият документ е издаден в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848 с цел да се удостовери, че операторът или групата от оператори спазват посочения регламент.

I.7 Дата, място

Дата	**14 май 2026 11:16:07 +02 (Europe/Luxembourg)**	Име и подпис	**COSMOCERT**
Място	**Атина (GR)**		

I.8 Валидност

Сертификатът е валиден от **05/05/2026** до **05/07/2027**

НЕ ОРИГИНАЛ ИЗТРИТ

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незадължителни елементи

II.1 Указател на продуктите

Име на продукта	Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**1214** Фуражни цвекла, репи, фуражни корени, сено, люцерна, еспарзета, детелина, фуражно зеле, фий, вълчи боб и подобни фуражни култури, дори|агломерирани под формата на гранули	**Биологично**
Говеда / Cattles	**0102** Живи животни от рода на едрия рогат добитък	**Биологично**
Коза / Goats	**0102** Живи животни от рода на едрия рогат добитък	**Биологично**
Козене мляко / Goat`s milk	**0401** Мляко и сметана, неконцентрирани, нито подсладени със захар или други подсладители	**Биологично**
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**1214** Фуражни цвекла, репи, фуражни корени, сено, люцерна, еспарзета, детелина, фуражно зеле, фий, вълчи боб и подобни фуражни култури, дори|агломерирани под формата на гранули	**В преход към биологично производство**

II.2 Количество на продуктите

Наименование на продукта	Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848		Количество по приблизителна оценка
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**1214** Фуражни цвекла, репи, фуражни корени, сено, люцерна, еспарзета, детелина, фуражно зеле, фий, вълчи боб и подобни фуражни култури, дори|агломерирани под формата на гранули	**Биологично**	**77500 kg**
Козене мляко / Goat`s milk	**0401** Мляко и сметана, неконцентрирани, нито подсладени със захар или други подсладители	**Биологично**	**1080 L**

II.3 Информация за земята

Наименование на продукта		Площ в хектари
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**Биологично**	**131.7612**
Постоянни или временни пасища за паша на животни	**В преход към биологично производство**	**11.2704**

II.4 Списък на помещенията или единиците, където операторът или групата от оператори осъществява дейността

Адрес или геолокация	Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5
с. Овчарово, общ. Харманли, обл. Хасково/village of Ovcharovo, municipality Harmanli, region Haskovo	**Производство**	**Production**

II.5 Информация за дейността или дейностите, извършвани от оператора или групата от оператори, и дали дейността или дейностите се извършват за собствена сметка или като подизпълнител, извършващ дейността или дейностите за друг оператор, като подизпълнителят продължава да носи отговорност за извършваната дейност или дейности.

Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5
Производство	**• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка**

II.6 Информация за дейността или дейностите, извършвани от подизпълнителя, който е трета страна, в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848

II.7 Списък на подизпълнителите, осъществяващи дейност или дейности за сметка на оператора или групата от оператори в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848, за които дейности операторът или групата от оператори продължава да носи отговорност по отношение на биологичното производство и за които тази отговорност не е прехвърлена на подизпълнителя.

НЕ ЗА ПРОДАЖБА

Част II: Специфични незадължителни елементи

II.8 Информация за акредитацията на надзорния орган в съответствие с член 40, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848

Наименование на органа по акредитация	**E.SY.D. – Hellenic Accreditation System**
Хипервръзка към сертификата за акредитация	**Hellenic Accreditation System**

II.9 Друга информация

НЕ ОРИГИНАЛ
ИЗДАДЕН